



**AZ EURÓPAI UNIÓ
TANÁCSA**

**Brüsszel, 2013. február 18. (21.02)
(OR. en)**

**14828/12
ADD 1 REV 1**

**PV CONS 51
COMPET 611
RECH 365
ESPACE 40**

TERVEZET – JEGYZŐKÖNYV – KIEGÉSZÍTÉS

Tárgy: **AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSÁNAK 2012. október 10–11-én Luxembourgban tartott 3190. ülése (VERSENYKÉPESSÉG – Belső Piac, Ipar, Kutatás és Űrpolitika)**

NYILVÁNOS TANÁCSKOZÁS KERETÉBEN MEGVITATOTT NAPIRENDI PONTOK¹

Oldal

„A” NAPIRENDI PONTOK (14607/12 PTS A 78)

Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a biztosítékok egyenértékűvé tétele céljából a részvénytársaságok alapításának, valamint tőkéjük fenntartásának és módosításának tekintetében a tagállamok által a társasági tagok és harmadik személyek érdekei védelmében az Európai Unió működéséről szóló Szerződés 54. cikkének második bekezdése szerinti társaságoknak előírt biztosítékok összehangolásáról (átdolgozás) [első olvasat] (JA+Ny) 3

NAPIRENDI PONTOK (14450/12 OJ/CONS 50 COMPET 589 RECH 360 ESPACE 38)

3. napirendi pont:

javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Innovációs és Technológiai Intézet létrehozásáról szóló 294/2008/EK rendelet módosításáról [első olvasat]
Intézményközi referenciaszám: 2011/0384 (COD) 7

4. napirendi pont:

javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) részvételi és terjesztési szabályainak megállapításáról [első olvasat]
Intézményközi referenciaszám: 2011/0399 (COD) 7

o
o o

¹ Uniós jogalkotási aktusokra vonatkozó tanácskozás (az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése), valamint egyéb nyilvános tanácskozások és nyilvános viták (a Tanács eljárási szabályzatának 8. cikke).

JOGALKOTÁSI TANÁCSKOZÁSOK

(Nyilvános tanácskozás az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (8) bekezdése alapján)

„A” NAPIRENDI PONTOK

Az Európai Parlament és a Tanács irányelve a biztosítékok egyenértékűvé tétele céljából a részvénytársaságok alapításának, valamint tőkéjük fenntartásának és módosításának tekintetében a tagállamok által a társasági tagok és harmadik személyek érdekei védelmében az Európai Unió működéséről szóló Szerződés 54. cikkének második bekezdése szerinti társaságoknak előírt biztosítékok összehangolásáról (átdolgozás) [első olvasat] (JA+Ny)

PE-CONS 50/12 DRS 102 CODEC 1983 OC 444

+ REV 1 (lt)

A Tanács jóváhagyta az Európai Parlament első olvasatban elfogadott álláspontjában foglalt módosításokat, és az Európai Unió működéséről szóló szerződés 294. cikkének (4) bekezdése alapján elfogadta az ennek megfelelően módosított javasolt jogi aktust. (Jogalap: az EUMSZ 50. cikkének (1) bekezdése és (2) bekezdésének g) pontja).

A Bizottság és a Tanács együttes nyilatkozata

„A 77/91/EGK irányelv 6. cikkének (2) bekezdése többek között a nemzeti valutáknak az ECU-vel szembeni rövid távú ingadozásával és az esetleges jogszabályi kiigazításhoz szükséges idővel foglalkozott. A 6. cikk (1) bekezdésének való megfelelés vizsgálatakor megfelelőképpen figyelembe fogjuk venni e feltételeket.”

NAPIRENDI PONTOK

3. Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete az Európai Innovációs és Technológiai Intézet létrehozásáról szóló 294/2008/EK rendelet módosításáról [első olvasat]

– Részleges általános megközelítés

18090/11 RECH 418 COMPET 588 EDUC 285 CODEC 2305

+ REV 1(e)

14021/12 RECH 346 COMPET 567 EDUC 270 CODEC 2185

+ COR 1

A Tanács részleges általános megközelítést fogadott el, amelynek szövege a 14851/12 dokumentumban található. **Felhívjuk a figyelmet arra, hogy a Bizottság általános fenntartással élt a szöveg egészével kapcsolatban az Európai Parlament véleményének elfogadásáig és a többéves pénzügyi keret kérdésében való előrelépésig.**

4. **Javaslat – Az Európai Parlament és a Tanács rendelete a „Horizont 2020” kutatási és innovációs keretprogram (2014–2020) részvételi és terjesztési szabályainak megállapításáról [első olvasat]**

– Részleges általános megközelítés

17934/11 RECH 411 COMPET 579 ATO 151 CODEC 2274

14295/12 RECH 356 COMPET 577 ATO 132 CODEC 2244

A Tanács elfogadta a 14846/12 + COR 1 (fr, de, sk) dokumentumban foglalt részleges általános megközelítést. NL, PL és MT ellenezte a részleges általános megközelítést, míg AT és a Bizottság kérte nyilatkozatának a tanácsi ülés jegyzőkönyvében történő rögzítését. Az említett nyilatkozatok e jegyzőkönyv mellékletében olvashatók.

Ausztria nyilatkozata

„Ausztria kijelenti, hogy az, hogy elfogadja a »Horizont 2020« részvételi szabályaira vonatkozó részleges általános megközelítést, nem változtat az emberi embrionális őssejteket felhasználó kutatás támogatására vonatkozó alapvető véleményén.

Ausztria ezért újól meg erősíti, hogy nem tudja elfogadni a »Horizont 2020«-rendeletre vonatkozó részleges általános megközelítés 16. cikkének (4) bekezdése szerinti azon lehetőséget, hogy az emberi embrionális őssejteket felhasználó kutatások is támogathatók.”

A Bizottság nyilatkozatai

„A Bizottság teljes mértékben fenntartja álláspontját a részleges általános megközelítést illetően. Ez különösen az alábbiakra vonatkozik: a „mérhető paraméterekre” való utalás a kiválasztási és odaítélési kritériumokról szóló preambulumbekkezdésben (14. cikk, 2. lábjegyzet); a kétszakaszos benyújtási eljárásról szóló preambulumbekkezdés (14. cikk, 3. lábjegyzet); a pénzügyi képesség ellenőrzése a nemzeti joggal összhangban álló eszközökkel (14. cikk, (5) bekezdés); a tagállamokkal szoros együttműködésben kidolgozandó megállapodásmintákra való utalás (16. cikk (1a) bekezdés); a „kellően indokolt” esetekre való utalás (16. cikk (6) bekezdés); támogatási határozat elfogadása kellően indokolt esetekben (17. cikk); azon előírás beillesztése a rendeletbe, amely szerint a Bizottság köteles iránymutatásokat közzétenni (20. cikk (2) bekezdés); a támogatható közvetlen személyzeti költségekről szóló 22a. cikk; a 70 %-os vagy 100 %-os térítési mértékre utaló preambulumbekkezdés (23. cikk, 11. lábjegyzet); a nonprofit jogalanyoknak forgalombahozatal-előkészítési tevékenységek esetében nyújtható 100 %-os támogatás beillesztése (23. cikk (5) bekezdés); a 25 %-os átalány (24. cikk (1) bekezdés); a résztvevői garanciaalapba befizetendő „legfeljebb 5 %-os” hozzájárulás (32. cikk (5) bekezdés); a földrajzi egyensúly figyelembe vételére való utalás a független szakértők kiválasztásánál (37. cikk (2) bekezdés); a kölcsönösségről szóló preambulumbekkezdés (40. cikk (1) bekezdés, 14. lábjegyzet).”

A Bizottság nyilatkozata a Horizont 2020 kutatási keretprogramjának 3. és 4. cikkével kapcsolatban

„A Bizottság szeretne a nemzeti jogra való utalásokat beilleszteni a támogatási megállapodásba a dokumentumokhoz való nyilvános hozzáférésre és a bizalmasságra vonatkozóan, hogy megfelelő egyensúlyt teremtsen a különböző érdekek között.”

A Bizottság nyilatkozata a kollektív szervezetekről

„A Bizottság iránymutatást szeretne nyújtani a résztvevőknek azon kérdésekben, amelyeket a konzorciummegállapodásban szabályozni szeretnének. E kérdések egyike a lehetséges további szellemi tulajdonjogokkal kapcsolatos, harmadik feleknek a tevékenységben való részvételére vonatkozó rendelkezésekre vonatkozik, különösen olyan esetekben, amikor e harmadik felek végzik el a munka jelentős részét.”

A Bizottság nyilatkozata a jelentős kutatási infrastruktúrák közvetett költségeinek közvetlen költségekként történő elszámolására vonatkozó iránymutatásokról

„A jelentős kutatási infrastruktúrák tekintetében a Bizottság a legjobb gyakorlatok alapján iránymutatásokat fog kiadni arra vonatkozóan, hogy bizonyos közvetett költségek hogyan számolhatók el közvetlen költségként, azaz mely esetekben társíthatók e költségek közvetlenül a projekthez.”

A Bizottság nyilatkozata a nem visszaigényelhető héa támogathatóságáról, a 22. cikk vonatkozásában

„A Bizottság emlékeztet arra, hogy a várhatóan 2013. január 1-jétől alkalmazandó költségvetési rendelet és az ahhoz kapcsolódó, felhatalmazáson alapuló jogi aktus rendelkezései szerint a hozzáadottérték-adó (héa), amennyiben az alkalmazandó nemzeti héa-jogszabályok alapján nem visszaigényelhető, támogatható költségnek minősül minden közjogi szerv tekintetében, amennyiben az kutatási és innovációs tevékenységet végez a magánjogi szervekre alkalmazandó feltételekkel azonos feltételek mellett, és nem közjogi szervként jár el.”

A Bizottság nyilatkozata a személyzeti költségek támogathatóságáról, a 22. cikk vonatkozásában

„A Bizottság megerősíti, hogy a személyzeti költségek visszaigénylésével kapcsolatos, a 7. kutatási keretprogramban feltárt hibák fényében a személyzeti költségekre alkalmazandó általános támogathatósági kritériumokat – különösen a közvetett adókra és társadalmi járulékokra vonatkozó kritériumokat – pontosítani fogja a Horizont 2020 mintamegállapodásában, hogy biztosítsa a szabályozási keret kiszámíthatóságát és stabilitását a résztvevők számára és a Horizont 2020 teljes időtartama alatt.

Ezenfelül a Bizottság megerősíti, hogy a nemzeti közigazgatások személyzeti költsége a 7. kutatási keretprogramhoz hasonlóan a Horizont 2020-ban is támogatható, a részvételi szabályok és a költségvetési rendelet előírásai szerint.”

A Bizottság nyilatkozata az éves munkaóraszámról és azok nyilvántartásáról, a 25. cikk vonatkozásában

„Tekintve, hogy a személyzeti költségek kezelésével kapcsolatban jelentős egyszerűsítést lehet végrehajtani, a Bizottság megerősíti, hogy:

- (1) Az órabéreknek a 25. cikk (3) bekezdésének b) pontja által előírt kiszámításához használandó éves munkaóraszám megállapításához alkalmazott módszer meghatározásánál a lehető legnagyobb mértékben figyelembe kell venni a résztvevőre alkalmazandó nemzeti jogszabályokat és/vagy ágazati megállapodásokat, valamint az általa alkalmazott rendes számviteli gyakorlatot.
- (2) Azon kivételes esetben, amikor a résztvevő nem tudja munkaidő-nyilvántartással bizonyítani a ténylegesen ledolgozott munkaórákat, lehetősége lesz arra, hogy más, a Bizottság értékelése szerint ugyanolyan szintű bizonyosságot nyújtó ésszerű módon igazolja a visszaigényelt költségeket.
- (3) A munkaidő-nyilvántartási rendszer tekintetében a résztvevőre alkalmazandó követelmények arányosak lesznek és csak a munkaidő-nyilvántartás megbízhatóságának és pontosságának biztosításához szükséges elemekre korlátozódnak majd.”

=====